

Paziņojums Nr.

## Saturs

## Lappuse

## I Informācija

**Komisija**

|               |                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                   |    |
|---------------|-------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|----|
| 2006/C 256/01 | Euro maiņas kurss .....                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                           | 1  |
| 2006/C 256/02 | Grozījuma pieteikuma publikācija saskaņā ar 6. panta 2. punktu Padomes Regulā (EK) Nr. 510/2006 par lauksaimniecības produktu un pārtikas produktu ģeogrāfiskās izcelsmes norāžu un cilmes vietu nosaukumu aizsardzību .....                                                                                                                                      | 2  |
| 2006/C 256/03 | Valstu reģionālā atbalsta pamatnostādnes 2007. — 2013. gadam — Valsts reģionālā atbalsta karte: Slovēnija, Slovākijas republika, Ungārija, Polija <sup>(1)</sup> .....                                                                                                                                                                                            | 6  |
| 2006/C 256/04 | Apstiprināto uzņēmumu saraksts — Komisijas Regulas (EK) Nr. 1623/2000 92. panta 6. punkts (tāda vīna spirta pārdošana, ko paredzēts izmantot Eiropas Kopienā kā bioetanolu degvielas sektorā) (Ar šo sarakstu atceļ un aizstāj sarakstu, kas 2005. gada 9. septembrī publicēts “Eiropas Savienības Oficiālā Vēstneša” C sērijas 222. izdevumā, 25. lappuse) ..... | 9  |
| 2006/C 256/05 | Iepriekšējs paziņojums par koncentrāciju (Lieta Nr. COMP/M.4421 — OJSC Novolipetsk Steel/Duferco/JV) — Lieta, kas pretendē uz vienkāršotu procedūru <sup>(1)</sup> .....                                                                                                                                                                                          | 11 |
| 2006/C 256/06 | Iepriekšējs paziņojums par koncentrāciju (Lieta Nr. COMP/M.4393 — Istithmar/Mubadala/DAE/SR Technics) — Lieta, kas pretendē uz vienkāršotu procedūru <sup>(1)</sup> .....                                                                                                                                                                                         | 12 |
| 2006/C 256/07 | Iepriekšējs paziņojums par koncentrāciju (Lieta Nr. COMP/M.4432 — Oerlikon/Saurer) <sup>(1)</sup> .....                                                                                                                                                                                                                                                           | 13 |
| 2006/C 256/08 | Iepriekšējs paziņojums par koncentrāciju (Lieta Nr. COMP/M.4267 — Deutsche Börse/Euronext) <sup>(1)</sup> ....                                                                                                                                                                                                                                                    | 14 |
| 2006/C 256/09 | Iebildumu necelšana pret paziņoto koncentrāciju (Lieta Nr. COMP/M.4225 — CELSA/FUNDIA) <sup>(1)</sup> .....                                                                                                                                                                                                                                                       | 15 |
| 2006/C 256/10 | Iebildumu necelšana pret paziņoto koncentrāciju (Lieta Nr. COMP/M.4150 — Abbott/Guidant) <sup>(1)</sup> .....                                                                                                                                                                                                                                                     | 15 |
| 2006/C 256/11 | Iebildumu necelšana pret paziņoto koncentrāciju (Lieta Nr. COMP/M.4341 — FCC/Alpine) <sup>(1)</sup> .....                                                                                                                                                                                                                                                         | 16 |

## I

(Informācija)

## KOMISIJA

**Euro maiņas kurss <sup>(1)</sup>****2006. gada 23. oktobris**

(2006/C 256/01)

**1 euro =**

| Valūta                     | Maiņas kurss | Valūta                   | Maiņas kurss |
|----------------------------|--------------|--------------------------|--------------|
| USD ASV dolārs             | 1,2556       | SIT Slovēnijas tolērs    | 239,61       |
| JPY Japānas jēna           | 149,71       | SKK Slovēnijas krona     | 36,603       |
| DKK Dānijas krona          | 7,4557       | TRY Turcijas lira        | 1,8350       |
| GBP Lielbritānijas mārciņa | 0,67060      | AUD Austrālijas dolārs   | 1,6555       |
| SEK Zviedrijas krona       | 9,2045       | CAD Kanādas dolārs       | 1,4158       |
| CHF Šveices franks         | 1,5904       | HKD Hongkongas dolārs    | 9,7745       |
| ISK Islandes krona         | 86,42        | NZD Jaunzēlandes dolārs  | 1,8890       |
| NOK Norvēģijas krona       | 8,4260       | SGD Singapūras dolārs    | 1,9785       |
| BGN Bulgārijas leva        | 1,9558       | KRW Dienvidkorejas vons  | 1 204,75     |
| CYP Kipras mārciņa         | 0,5767       | ZAR Dienvidāfrikas rands | 9,6430       |
| CZK Čehijas krona          | 28,324       | CNY Ķīnas juāna renminbi | 9,9181       |
| EEK Igaunijas krona        | 15,6466      | HRK Horvātijas kuna      | 7,3970       |
| HUF Ungārijas forints      | 263,47       | IDR Indonēzijas rūpija   | 11 507,57    |
| LTL Lietuvas lits          | 3,4528       | MYR Malaizijas ringits   | 4,6162       |
| LVL Latvijas lats          | 0,6960       | PHP Filipīnu peso        | 62,837       |
| MTL Maltas lira            | 0,4293       | RUB Krievijas rublis     | 33,7890      |
| PLN Polijas zlots          | 3,8735       | THB Taizemes bats        | 46,761       |
| RON Rumānijas leja         | 3,5363       |                          |              |

<sup>(1)</sup> Datu avots: atsaucies maiņas kursu publicējusi ECB.

**Grozījuma pieteikuma publikācija saskaņā ar 6. panta 2. punktu Padomes Regulā (EK) Nr. 510/2006 par lauksaimniecības produktu un pārtikas produktu ģeogrāfiskās izcelsmes norāžu un cilmes vietu nosaukumu aizsardzību**

(2006/C 256/02)

Šī publikācija dod tiesības iesniegt iebildumus pret grozījuma pieteikumu saskaņā ar Padomes Regulas (EK) Nr. 510/2006 7. pantu. Iebildumi jāiesniedz Komisijai sešu mēnešu laikā no publicēšanas dienas.

**PADOMES REGULA (EK) Nr. 510/2006**

**Grozījuma pieteikums saskaņā ar 9. pantu un 17. panta 2. punktu**

**“ESROM”**

**EK Nr.: DK/PGI/117/0329**

**ACVN ( ) AĢIN (X)**

**Pieprasītais (-ie) grozījums (-i)**

*Iedaļa (-s) specifikācijā:*

- ☐ Nosaukums:
- X Apraksts
- ☐ Ģeogrāfiskais apgabals
- X Izcelsmes apliecinājums
- ☐ Ražošanas metode
- X Saikne
- X Marķējums
- X Valsts prasības

**Grozījums (-i):**

*Apraksts*

Siera šķirnes *Esrom 20+* un *Esrom 30+* ražoja arī agrāk, bet tikai nelielos daudzumos un gandrīz tikai kā pasūtījuma preci. Šo produktu ražošana bija ierobežota, tāpēc tos aizmirsa iekļaut sākotnējā pieteikumā. Eiropas tirgus, jo īpaši Dānijas, Vācijas un Austrijas tirgus, šo gadu laikā ir strauji mainījies, un ir audzis pieprasījums pēc siera šķirnēm ar zemu tauku saturu. Tāpēc oficiālajā un aizsargātajā sortimentā jāiekļauj arī *Esrom 20+* un *Esrom 30+*.

Ražotājs vēlas ražot nedaudz augstāku *Esrom* variantu, jo siera kvalitāte uzlabojas, ja siers, kura svars ir vismaz 2 kg, ir līdz 7 cm augsts.

*Izcelsmes apliecinājums*

Iedaļa “Izcelsmes apliecinājums” ir papildināta, ņemot vērā izsekojamības prasības.

*Saikne*

Vēsturiskais pamatojums ir pārcelts no iedaļas “Izcelsmes apliecinājums” uz iedaļu “Saikne”.

*Kontroles iestāde*

Ir pievienota informācija par privātās kontroles iestādes akreditāciju atbilstoši Eiropas standartam EN45011.

*Marķējums*

Iedaļā “Marķējums” ir labota kļūdaina informācija attiecībā uz aizsargātas ģeogrāfiskās izcelsmes norādes (“AĢIN”) lietojumu un iekļauti noteikumi par marķējumu sieru šķirnēm ar pazeminātu tauku saturu.

*Valsts prasības*

Valsts prasības ir grozītas tikai saistībā ar izmaiņām Dānijas tiesību aktā, un grozījums attiecas uz atsauci uz šo tiesību aktu. Noteikumi attiecībā uz *Esrom* nav grozīti.

## ATJAUNINĀTS KOPSAVILKUMS

## PADOMES REGULA (EK) Nr. 510/2006

## “ESROM”

## EK Nr.: DK/PGI/117/0329

## ACVN ( ) AĢIN (X)

Šis kopsavilkums ir sagatavots informatīvā nolūkā. Lai iegūtu pilnīgas ziņas, interesenti ir aicināti iepazīties ar pilnīgu produkta specifikāciju, ko var saņemt 1. iedaļā norādītajās valsts iestādēs vai Eiropas Komisijā <sup>(1)</sup>.

1. *Atbildīgais dienests dalībvalstī*

Nosaukums: Fødevarestyrelsen  
Adrese: Mørkhøj Bygade 19  
DK-2860 Søborg  
Tālrunis: (45) 33 95 60 00  
Fakss: (45) 33 95 60 01  
E-pasts: fvst@fvst.dk

2. *Grupa*

Nosaukums: Foreningen af Danske Osteproducenter  
Adrese: Frederiks Allé 22  
DK-8000 Århus C  
Tālrunis: (45) 87 31 20 00  
Fakss: (45) 87 31 20 01  
Sastāvs: ražotāji/pārstrādātāji ( X ) citi ( )

3. *Produkta veids*

1.3. kategorija: siers

4. *Produkta specifikācija (4. panta 2. punkta prasību kopsavilkums)*

## 4.1. Nosaukums: “Esrom”

## 4.2. Apraksts:

Graudains siers, pusciets līdz ciets, nogatavināts, ražots no Dānijas govju piena.

Sastāvs:

— *Esrom* 20+: tauku saturs sausnā vismaz 20 %, sausna vismaz 47 %.

— *Esrom* 30+: tauku saturs sausnā vismaz 30 %, sausna vismaz 48 %.

<sup>(1)</sup> Eiropas Komisija, Lauksaimniecības un lauku attīstības ģenerāldirektorāts, Lauksaimniecības produktu kvalitātes politikas nodaļa, B-1049 Brisele.

— *Esrom* 45+: tauku saturs sausnā vismaz 45 %, sausna vismaz 50 %.

— *Esrom* 60+: tauku saturs sausnā vismaz 60 %, sausna vismaz 57 %.

Forma un svars (veselam sieram)

a) četrstūra, garums apmēram divreiz lielāks par platumu. 1: augstums 3,5–4,5 cm, svars 0,2–0,5 kg.  
2: augstums 4,0–7,0 cm, svars 1,3–2,0 kg.

b) četrstūra: augstums 4,0–7,0 cm, svars vismaz 2 kg.

Ārējais izskats: plāna, gluda, dzeltenīgas līdz oranžas nokrāsas, ēdama miza ar tīru, gandrīz sausu, plānu, viendabīgu glemi, kuras krāsa var būt no dzeltenbrūnas līdz sarkanbrūnai. Ilgāk pastāvējušiem sieriem var būt viegli taukaina virsma, jo tiem veidojas jauna glemes kārtiņa.

Krāsa: viendabīgi dzeltenīga līdz baltai.

Struktūra: siera virsmu vienmērīgi klāj neregulārs acojums, acis ir apmēram rīsa grauda lielumā.

Konsistence: vienmērīga visam sieram. Mīksts, bet griežams.

Smarža un garša: maiga, skābena, aromātiska, glemi veidojošo baktēriju ietekmē — viegli pikanta. Jo siera ilgāk noturēts, jo izteiktāks kļūst pikantais aromāts un garša.

Nogatavināšanas ilgums: vismaz 2 nedēļas.

#### 4.3. Ģeogrāfiskais apgabals: Dānija

4.4. Izcelsmes apliecinājums: *Esrom* ražo tikai no piena, kas iegūts šajā ģeogrāfiskajā apgabalā, un ar to saistīto dokumentāciju kontrolē kontroles iestāde, kas iesniedz dokumentāciju par šo kontroli akreditācijas iestādei. Tiek veikta rūpīga visu piegādātāju uzskaitē, jo, pamatojoties uz to, tiek aprēķināti maksājumi par pienu. Pirms siera nosūtīšanas pienotavā to marķē saskaņā ar spēkā esošajiem tiesību aktiem, lai nodrošinātu izsekojamību uz attiecīgo pienotavu. Marķējumu kontrolē iestādes.

4.5. Ražošanas metode: Dānijas govju svaigpiens ir standartizēts attiecībā uz tauku saturu un pastērizēts zemā temperatūrā. Pievieno ieraugu un himozīna fermentu. Kad receklis ir pietiekoši biezs, to griež ar nazi. Pēc tam masu maisa, notecina sūkalas un karsē. Siera graudus pilda formā un pēc tam novieto zem viegla sloga. Sierus atdzesē, sāla, no ārpuses apslapina ar glemes ieraugu un uzglabā telpā ar augstu gaisa mitrumu. Pēc nogatavināšanas sierus mazgā, žāvē un iepakoj.

4.6. Saikne: Recepti izgudroja *Esrom* klostera mūki 12.–13. gadsimtā. 20. gadsimta trīsdesmitajos gados to tālāk pilnveidoja Dānijas Valsts piensaimniecības izmēģinājumu stacija (*Statens Forsøgsmejeri*). Šā siera ražošanu uzsāka pienotava *Midt-sjællands Herregårdsmejeri* un pēc tam arī citas pienotavas.

Gan Kopienā, gan ārpus tās *Esrom* uzskata par tradicionālu dāņu sieru. Šāds statuss ir panākts, īstenojot likumdošanas iniciatīvas, un ražotāju asociācijas 40 gadus ilgā darbā, uzlabojot kvalitāti, tādējādi saglabājot tradicionālās un īpatnējās iezīmes.

## 4.7. Kontroles iestāde:

Nosaukums: Steins Laboratorium A/S, Mejeridivisionen

Adrese: Hjaltesvej 8  
DK-7500 Holstebro

Tālrunis: (45) 76 60 40 00

Fakss: (45) 76 60 40 66

E-pasts: info@steins.dk

4.8. Marķējums: *Esrom 20+*, *Esrom 30+*, *Esrom 45+* vai *Esrom 60+* (atkarībā no tauku satura) papildina ar "aizsargātu ģeogrāfiskās izcelsmes norādi" vai "AĢIN".

4.9. Valsts prasības: *Esrom* standarts norādīts Dānijas veterinārā un pārtikas dienesta 2004. gada 10. maija Administratīvajā rīkojumā Nr. 335 par piena produktiem u.c. (*Fødevarestyrelsens bekendtgørelse nr. 335 af 10. maj 2004 om mælkeprodukter m.v.*).

---

**Valstu reģionālā atbalsta pamatnostādnes 2007. — 2013. gadam <sup>(1)</sup> — Valsts reģionālā atbalsta karte:  
Slovēnija, Slovākijas republika, Ungārija, Polija**

(2006/C 256/03)

(Dokuments attiecas uz EEZ)

**N434/06 — SLOVĒNIJA**

**Valsts reģionālā atbalsta karte no 2007. gada 1. janvāra līdz 2013. gada 31. decembrim**

(Komisija apstiprinājusi 13.9.2006)

| Reģiona kods                                                                                                                                 | Reģiona nosaukums | Reģionālā ieguldījumu atbalsta maksimālais apjoms <sup>(1)</sup><br>(piemēro lieliem uzņēmumiem) |
|----------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|-------------------|--------------------------------------------------------------------------------------------------|
| <b>1. Reģioni, kuriem ir tiesības saņemt atbalstu saskaņā ar EK Līguma 87. panta 3. punkta a) apakšpunktu līdz 2013. gada 31. decembrim.</b> |                   |                                                                                                  |
| SI00                                                                                                                                         | Slovēnija         | 30 %                                                                                             |

<sup>(1)</sup> Ieguldījumu projektiem, kuru attaisnotie izdevumi nepārsniedz 50 miljonus euro, šis maksimālais apjoms tiek palielināts par 10 procentu punktiem attiecībā uz vidējiem uzņēmumiem un par 20 procentu punktiem attiecībā uz maziem uzņēmumiem, kā tas ir noteikts Komisijas 2003. gada 6. maija lēmumā par mikro, mazo un vidējo uzņēmumu definīciju (OV L 124, 20.5.2003., 36. lpp.) Lieliem ieguldījumu projektiem, kuru attaisnotie izdevumi pārsniedz 50 miljonus euro, attiecībā uz šo maksimālo apjomu tiek izdarīta korekcija saskaņā ar 67. punktu Valstu reģionālā atbalsta pamatnostādnes 2007.-2013. gadam

**N469/06 — SLOVĀKIJAS REPUBLIKA**

**Valsts reģionālā atbalsta karte no 2007. gada 1. janvāra līdz 2013. gada 31. decembrim**

(Komisija apstiprinājusi 13.9.2006)

| (NUTS II REGIONS)<br>(NUTS III REGIONS)                                                                                                                                                | Reģionālā ieguldījumu atbalsta maksimālais apjoms <sup>(1)</sup><br>(piemēro lieliem uzņēmumiem) |
|----------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|--------------------------------------------------------------------------------------------------|
| <b>1. Reģioni, kuriem ir tiesības saņemt atbalstu saskaņā ar EK Līguma 87. panta 3. punkta a) apakšpunktu laikposmā no 2007. gada 1. janvāra līdz 2013. gada 31. decembrim.</b>        |                                                                                                  |
| SK02                                                                                                                                                                                   | Západné Slovensko 40 %                                                                           |
| SK03                                                                                                                                                                                   | Stredné Slovensko 50 %                                                                           |
| SK04                                                                                                                                                                                   | Východné Slovensko 50 %                                                                          |
| <b>2. Reģioni, kuriem ir tiesības saņemt pārejas atbalstu saskaņā ar EK Līguma 87. panta 3. punkta c) apakšpunktu laikposmā no 2007. gada 1. janvāra līdz 2008. gada 1. decembrim.</b> |                                                                                                  |
| SK01                                                                                                                                                                                   | Bratislavský kraj                                                                                |
|                                                                                                                                                                                        | LAU1-102 Okres Bratislava II 10 %                                                                |
|                                                                                                                                                                                        | LAU1-103 Okres Bratislava III 10 %                                                               |
|                                                                                                                                                                                        | LAU1-104 Okres Bratislava IV 10 %                                                                |
|                                                                                                                                                                                        | LAU2-529435 Bratislava-mestská časť Čunovo 10 %                                                  |
|                                                                                                                                                                                        | LAU2-529443 Bratislava-mestská časť Jarovce 10 %                                                 |
|                                                                                                                                                                                        | LAU2-529494 Bratislava-mestská časť Rusovce 10 %                                                 |
|                                                                                                                                                                                        | LAU1 – 106 Okres Malacky 10 %                                                                    |
|                                                                                                                                                                                        | LAU1 – 108 Okres Senec 10 %                                                                      |

<sup>(1)</sup> Ieguldījumu projektiem, kuru attaisnotie izdevumi nepārsniedz 50 miljonus euro, šis maksimālais apjoms tiek palielināts par 10 procentu punktiem attiecībā uz vidējiem uzņēmumiem un par 20 procentu punktiem attiecībā uz maziem uzņēmumiem, kā tas ir noteikts Komisijas 2003. gada 6. maija lēmumā par mikro, mazo un vidējo uzņēmumu definīciju (OV L 124, 20.5.2003., 36. lpp.). Lieliem ieguldījumu projektiem, kuru attaisnotie izdevumi pārsniedz 50 miljonus euro, attiecībā uz šo maksimālo apjomu tiek izdarīta korekcija saskaņā ar 67. punktu Valstu reģionālā atbalsta pamatnostādnes 2007.-2013. gadam.

<sup>(1)</sup> OV C 54, 4.3.2006., 13. lpp.

## N487/06 — UNGĀRIJA

## Valsts reģionālā atbalsta karte no 2007. gada 1. janvāra līdz 2013. gada 31. decembrim

(Komisija apstiprinājusi 13.9.2006)

| (NUTS II REĢIONS)<br>(NUTS III REĢIONS)                                                                                                    |                    | Reģionālā ieguldījumu atbalsta maksimālais apjoms <sup>(1)</sup><br>(piemēro lieliem uzņēmumiem) |                       |
|--------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|--------------------|--------------------------------------------------------------------------------------------------|-----------------------|
|                                                                                                                                            |                    | 1.1.2007 — 31.12.2010                                                                            | 1.1.2011 — 31.12.2013 |
| 1. Reģioni, kuriem ir tiesības saņemt atbalstu saskaņā ar EK Līguma 87. panta 3. punkta a) apakšpunktu.                                    |                    |                                                                                                  |                       |
| HU23                                                                                                                                       | DÉL-DUNÁNTÚL       | 50 %                                                                                             | 50 %                  |
| HU31                                                                                                                                       | ÉSZAK-MAGYARORSZÁG | 50 %                                                                                             | 50 %                  |
| HU32                                                                                                                                       | ÉSZAK-ALFÖLD       | 50 %                                                                                             | 50 %                  |
| HU33                                                                                                                                       | DÉL-ALFÖLD         | 50 %                                                                                             | 50 %                  |
| HU21                                                                                                                                       | KÖZÉP-DUNÁNTÚL     | 40 %                                                                                             | 40 %                  |
| HU22                                                                                                                                       | NYUGAT-DUNÁNTÚL    | 30 %                                                                                             | 30 %                  |
| 2. Reģioni, kuriem kā ekonomikas attīstības reģioniem ir tiesības saņemt atbalstu saskaņā ar EK Līguma 87. panta 3. punkta c) apakšpunktu. |                    |                                                                                                  |                       |
| HU10                                                                                                                                       | KÖZÉP-MAGYARORSZÁG |                                                                                                  |                       |
|                                                                                                                                            | HU101 BUDAPEST     | 25 %                                                                                             | 10 %                  |
|                                                                                                                                            | HU102 PEST         | 30 %                                                                                             | 30 %                  |

<sup>(1)</sup> Ieguldījumu projektiem, kuru attaisnotie izdevumi nepārsniedz 50 miljonus euro, šis maksimālais apjoms tiek palielināts par 10 procentu punktiem attiecībā uz vidējiem uzņēmumiem un par 20 procentu punktiem attiecībā uz maziem uzņēmumiem, kā tas noteikts Komisijas 2003. gada 6. maija ieteikumā par mikro, mazo un vidējo uzņēmumu definīciju (OV L 124, 20.5.2003., 36. lpp.). Lielu ieguldījumu projektiem, kuru attaisnotie izdevumi pārsniedz 50 miljonus euro, attiecībā uz šo maksimālo apjomu tiek izdarīta korekcija saskaņā ar 67. punktu Valsts reģionālā atbalsta pamatnostādņēs 2007.-2013. gadam.

## N531/06 — POLIJA

## Valsts reģionālā atbalsta karte no 2007. gada 1. janvāra līdz 2013. gada 31. decembrim

(Komisija apstiprinājusi 13.9.2006)

| (NUTS II REGIONS)<br>(NUTS III REGIONS)                                                                                                   |                     | Reģionālā ieguldījumu atbalsta maksimālais apjoms <sup>(1)</sup><br>(piemēro lieliem uzņēmumiem) |                     |
|-------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|---------------------|--------------------------------------------------------------------------------------------------|---------------------|
|                                                                                                                                           |                     | 1.1.2007-31.12.2010                                                                              | 1.1.2011-31.12.2013 |
| <b>Reģioni, kuriem ir tiesības saņemt atbalstu saskaņā ar EK Līguma 87. panta 3. punkta a) apakšpunktu līdz 2013. gada 31. decembrim.</b> |                     |                                                                                                  |                     |
| PL11                                                                                                                                      | Łódzkie             | 50 %                                                                                             | 50 %                |
| PL21                                                                                                                                      | Małopolskie         | 50 %                                                                                             | 50 %                |
| PL31                                                                                                                                      | Lubelskie           | 50 %                                                                                             | 50 %                |
| PL32                                                                                                                                      | Podkarpackie        | 50 %                                                                                             | 50 %                |
| PL33                                                                                                                                      | Świętokrzyskie      | 50 %                                                                                             | 50 %                |
| PL34                                                                                                                                      | Podlaskie           | 50 %                                                                                             | 50 %                |
| PL43                                                                                                                                      | Lubuskie            | 50 %                                                                                             | 50 %                |
| PL52                                                                                                                                      | Opolskie            | 50 %                                                                                             | 50 %                |
| PL61                                                                                                                                      | Kujawsko-Pomorskie  | 50 %                                                                                             | 50 %                |
| PL62                                                                                                                                      | Warmińsko-Mazurskie | 50 %                                                                                             | 50 %                |
| PL22                                                                                                                                      | Śląskie             | 40 %                                                                                             | 40 %                |



| (NUTS II REĢIONS)<br>(NUTS III REĢIONS) |                            | Reģionālā ieguldījumu atbalsta maksimālais apjoms <sup>(1)</sup><br>(piemēro lieliem uzņēmumiem) |                     |
|-----------------------------------------|----------------------------|--------------------------------------------------------------------------------------------------|---------------------|
|                                         |                            | 1.1.2007-31.12.2010                                                                              | 1.1.2011-31.12.2013 |
| PL41                                    | Wielkopolskie              | 40 %                                                                                             | 40 %                |
| PL42                                    | Zachodniopomorskie         | 40 %                                                                                             | 40 %                |
| PL51                                    | Dolnośląskie               | 40 %                                                                                             | 40 %                |
| PL63                                    | Pomorskie                  | 40 %                                                                                             | 40 %                |
| PL12                                    | Mazowieckie                |                                                                                                  |                     |
|                                         | PL121 Ciechanowsko-płocki  | 40 %                                                                                             | 30 %                |
|                                         | PL122 Ostrołęcko-siedlecki | 40 %                                                                                             | 30 %                |
|                                         | PL124 Radomski             | 40 %                                                                                             | 30 %                |
|                                         | PL126 Warszawski           | 40 %                                                                                             | 30 %                |
|                                         | PL127 Miasto Warszawa      | 30 %                                                                                             | 30 %                |

<sup>(1)</sup> Ieguldījumu projektiem, kuru attaisnotie izdevumi nepārsniedz 50 miljonus euro, šis maksimālais apjoms tiek palielināts par 10 procentu punktiem attiecībā uz vidējiem uzņēmumiem un par 20 procentu punktiem attiecībā uz maziem uzņēmumiem, kā tas ir noteikts Komisijas 2003. gada 6. maija Ieteikumā par mikro, mazo un vidējo uzņēmumu definīciju (OV L 124, 20.5.2003., 36. lpp.). Lieliem ieguldījumu projektiem, kuru attaisnotie izdevumi pārsniedz 50 miljonus euro, attiecībā uz šo maksimālo apjomu tiek izdarīta korekcija saskaņā ar 67. punktu Valstu reģionālā atbalsta pamatnostādnēs 2007.-2013. gadam.

### Apstiprināto uzņēmumu saraksts

#### Komisijas Regulas (EK) Nr. 1623/2000 92. panta 6. punkts (tāda vīna spirta pārdošana, ko paredzēts izmantot Eiropas Kopienā kā bioetanolu degvielas sektorā)

(Ar šo sarakstu atceļ un aizstāj sarakstu, kas 2005. gada 9. septembrī publicēts "Eiropas Savienības Oficiālā Vēstneša" C sērijas 222. izdevumā, 25. lappuse)

(2006/C 256/04)

| Uzņēmuma nosaukums                        | Juridiskā adrese un rūpnīcas adrese                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                       | Apstiprinājuma datums                                      |
|-------------------------------------------|-----------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|------------------------------------------------------------|
| (1) ECOCARBURANTES ESPAÑOLES SA           | — juridiskā adrese un rūpnīcas adrese: Ctra. N-343, km 7,5 — Valle de Escombreras, E-30350 Cartagena (Múrcia)                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                             | Komisijas apstiprinājums saņemts pirms 2005. gada 1. marta |
| (2) BIOETANOL GALICIA SA                  | — juridiskā adrese un rūpnīcas adrese: Polígono Industrial Teixeira, Ctra. N-634, km 664,3, E-15310 Teixeira-Curtis, A Coruña                                                                                                                                                                                                                                                                                                                             | Komisijas apstiprinājums saņemts pirms 2005. gada 1. marta |
| (3) BIOCABURANTES DE CASTILLA Y LEON S.A. | — juridiskā adrese un rūpnīcas adrese: Carretera de Encinas a Cantalapiedra, km 5,2, (Carretera SA-811), Babilafuente, E-37330 (Salamanca)                                                                                                                                                                                                                                                                                                                | Komisijas apstiprinājums saņemts pirms 2005. gada 1. marta |
| (4) SEKAB (SVENSK ETANOLKEMI AB)          | — juridiskā adrese un rūpnīcas adrese: Hörneborgsvägen 11, S-891 26 Örnsköldsvik,<br>— citas rūpnīcas adrese: pie IMA S.R.L. (Industria Meridionale Alcolici), Via Isolella 1, I-91100 Trapani<br>— citas rūpnīcas adrese: pie DEULEP (Distilleries entrepôts et usines de Languedoc et Provence), administrācijas ēka un rūpnīca: 21, Boulevard Chanzy, F-30800 Saint-Gilles-du-Gard, kā arī rūpnīca Carcès pilsētā: 26, avenue du 8 mai, F-83570 Carcès | Komisijas apstiprinājums saņemts pirms 2005. gada 1. marta |
| (5) ALTIA CORPORATION                     | — juridiskā adrese: PO Box 350, FIN-00101 Helsinki<br>— rūpnīcas adrese: pie IMA S.R.L. (Industria Meridionale Alcolici), Via Isolella 1, Zona Industriale, I-91100 Trapani                                                                                                                                                                                                                                                                               | Komisijas apstiprinājums saņemts pirms 2005. gada 1. marta |
| (6) DEULEP SA                             | — juridiskā adrese: 48 rue des Mousses — F-13008 Marseille<br>— rūpnīcas adrese: 21 boulevard Chanzy — F-30800 Saint-Gilles-Du-Gard                                                                                                                                                                                                                                                                                                                       | 28.4.2005.                                                 |
| (7) ETHANOL UNION SAS                     | — juridiskā adrese: 27,29 rue de Chateaubriand — F-75008 Paris<br>— rūpnīcas adrese: C/o Deulep, 21 Boulevard Chanzy — F-30800 Saint-Gilles-Du-Gard                                                                                                                                                                                                                                                                                                       | 28.4.2005.                                                 |
| (8) HUNGRANA KFT.                         | — rūpnīcas juridiskā adrese: H-2432 Szabadegyháza, Ipartelep                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                              | 30.5.2005.                                                 |
| (9) GYŐRI SZESZGYÁR ÉS FINOMÍTÓ ZRT.      | — rūpnīcas juridiskā adrese: H-9027 Győr, Budai u. 7.                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                     | 30.5.2005.                                                 |
| (10) LYONDEL CHIMIE FRANCE SNC            | — juridiskā adrese: Route du quai mineralier — BP 201 — F-13775 Fos sur Mer Cedex<br>— rūpnīcas adrese: Route du quai mineralier — BP 201 — F-13775 Fos sur Mer Cedex                                                                                                                                                                                                                                                                                     | 24.6.2005.                                                 |
| (11) IMA S.R.L.                           | — juridiskā adrese: Via Dei Platani n. 101, Partitico (PA)<br>— rūpnīcas adrese: Via Isolella N. 1, I-91100 Trapani                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                       | 20.7.2005.                                                 |

| Uzņēmuma nosaukums                               | Juridiskā adrese un rūpnīcas adrese                                                                                                                                                                                                                                              | Apstiprinājuma datums |
|--------------------------------------------------|----------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|-----------------------|
| (12) NESTE OIL CORPORATION                       | — juridiskā adrese: P.O. Box 95, FIN-00095 Neste Oil<br>— rūpnīcas adrese: Neste Oil Corporation, P.O. Box 310, FIN-06100 Porvoo<br>— citas rūpnīcas adrese: Neste MTBE — Producao e Comercializacao de Eter Metil Butilico Terciario S.A, Apartado 41, Monte Feio, P-7520 Sines | 23.8.2005.            |
| (13) ALCODIS SA                                  | — juridiskā adrese: Boulevard du Souverain 100, bte 9, B-1170 Bruxelles<br>— rūpnīcas adrese: c/o IMA S.R.L., Industria Meridionale Alcolici, Viale dei Platani s.n.c., I-90047 Partinico (PA)                                                                                   | 6.10.2005.            |
| (14) AB BIOENERGY HANNOVER GMBH                  | — juridiskā adrese un rūpnīcas adrese: Lohweg 39, D-30559 Hannover                                                                                                                                                                                                               | 5.1.2006.             |
| (15) ECOAGRÍCOLA S.A.                            | — juridiskā adrese: Ctra. N-343, km 7,5 — Valle de Escombreras, E-30350 Cartagena (Múrcia)<br>— rūpnīcas adrese: Lohweg 39, D-30559 Hannover                                                                                                                                     | 10.1.2006.            |
| (16) BIOETHANOL DE LA MANCHA, S. L.              | — juridiskā adrese: Paseo de la Castellana nº 116, Planta 8º 28046, E-28046 Madrid<br>— rūpnīcas adrese: Alcázar de San Juan, Polígono Industrial Alces, parcelas 80, 81, 82 y 89, (CIUDAD REAL)                                                                                 | 8.2.2006.             |
| (17) SÜDZUCKER BIOETHANOL GMBH                   | — juridiskā adrese: Gottlieb-Daimler-Straße 12, D-68165 Mannheim<br>— rūpnīcas adrese: Albrechtstraße 54, D-06712 Zeitz                                                                                                                                                          | 4.5.2006.             |
| (18) MBE MITTELDEUTSCHE BIOENERGIE GMBH & CO. KG | — juridiskā adrese: Thura Mark 20, D-06780 Zörbig<br>— rūpnīcas adrese: Thura Mark 20, D-06780 Zörbig                                                                                                                                                                            | 10.7.2006.            |
| (19) AB BIOENERGY FRANCE SA                      | — juridiskā adrese: 21, chemin de Pau, F-64121 Montardon<br>— rūpnīcas adrese: Route d'Arrance, F-64170 Lacq                                                                                                                                                                     | 15.9.2006.            |

**Iepriekšējs paziņojums par koncentrāciju**  
**(Lieta Nr. COMP/M.4421 — OJSC Novolipetsk Steel/Duferco/JV)**

**Lieta, kas pretendē uz vienkāršotu procedūru**

(2006/C 256/05)

(Dokuments attiecas uz EEZ)

1. Komisija 2006. gada 13. oktobrī saņēma paziņojumu par ierosinātu koncentrāciju saskaņā ar Padomes Regulas (EK) Nr. 139/2004 <sup>(1)</sup> 4. pantu, ar kuru uzņēmumi OJSC Novolipetsk Steel ("NLMK", Krievija) un Duferco Participations Holding Ltd ("Duferco", Gērsija) Padomes regulas 3. panta 1. punkta b) apakšpunkta nozīmē iegūst kopīgu kontroli pār uzņēmumu Steel Invest & Finance (Luksemburga) S.A. ("the Joint Venture Company", Luksemburga), kuram tiks nodota uzņēmumu grupa, kuru pašlaik kontrolē Duferco ("the JV companies"), iegādājoties tā akcijas.

2. Attiecīgie uzņēmumi veic šādu uzņēmējdarbību:

- NLMK: oglekļa tērauda pusfabrikāti un plakano izstrādājumu gatavā produkcija un elektriskā tērauda izstrādājumi;
- Duferco: oglekļa tērauda pusfabrikāti un plakano un garenisko izstrādājumu gatavā produkcija, elektriskā tērauda izstrādājumi, nerūsējošā tērauda un augsti leģēti tērauda sakausējumi;
- the JV companies: oglekļa tērauda pusfabrikāti un plakano un garenisko izstrādājumu gatavā produkcija.

3. Iepriekšējā pārbaudē Komisija konstatē, ka uz paziņoto darījumu, iespējams, attiecas Regulas (EK) Nr. 139/2004 darbības joma. Tomēr galīgais lēmums šajā jautājumā vēl nav pieņemts. Ievērojot Komisijas paziņojumu par vienkāršotu procedūru dažu koncentrācijas procesu izskatīšanai saskaņā ar Padomes Regulu (EK) Nr. 139/2004 <sup>(2)</sup>, jānorāda, ka šī lieta ir nododama izskatīšanai atbilstoši paziņojumā izklāstītajai procedūrai.

4. Komisija aicina ieinteresētās trešās personas iesniegt tai savus iespējamus apsvērumus par ierosināto darbību.

Apsvērumiem jānonāk Komisijā ne vēlāk kā 10 dienās pēc šīs publikācijas datuma. Apsvērumus Komisijai var nosūtīt pa faksu (fakss: (32-2) 296 43 01 vai 296 72 44) vai pa pastu ar atsauces numuru COMP/M.4421 — OJSC Novolipetsk Steel/Duferco/JV uz šādu adresi:

European Commission  
Directorate-General for Competition,  
Merger Registry  
J-70  
B-1049 Bruxelles/Brussel

<sup>(1)</sup> OV L 24, 29.1.2004., 1. lpp.

<sup>(2)</sup> OV C 56, 5.3.2005., 32. lpp.

**Iepriekšējs paziņojums par koncentrāciju**  
**(Lieta Nr. COMP/M.4393 — Istithmar/Mubadala/DAE/SR Technics)**

**Lieta, kas pretendē uz vienkāršotu procedūru**

(2006/C 256/06)

(Dokuments attiecas uz EEZ)

1. Komisija 2006. gada 13. oktobrī saņēma paziņojumu par ierosinātu koncentrāciju saskaņā ar Padomes Regulas (EK) Nr. 139/2004 <sup>(1)</sup> 4. pantu, ar kuru uzņēmumi Istithmar PJSC ("Istithmar", Apvienotie Arābu Emirāti), kas pieder Dubai World group, Mubadala Development Company PJSC ("Mubadala", Apvienotie Arābu Emirāti), un Dubai Aerospace Enterprise (DAE) Limited ("DAE", Apvienotie Arābu Emirāti) minētās Padomes regulas 3. panta 1. punkta b) apakšpunkta nozīmē iegūst kopīgu kontroli pār uzņēmumu SR Technics Holding AG ("SR Technics", Šveice), iegādājoties tā akcijas.

2. Attiecīgie uzņēmumi veic šādu uzņēmējdarbību:

- Istithmar: alternatīvo ieguldījumu sabiedrība, kuras darbība vērsta uz privātā kapitāla, nekustamā īpašuma un citiem alternatīviem ieguldījumiem;
- Mubadala: tiešie galvenie ieguldījumi virknē stratēģisku nozaru;
- DAE: kontrolakciju sabiedrība ražošanas un pakalpojumu sabiedrībām;
- SR Technics: apkopes, remonta un kapitālā remonta (MRO) pakalpojumi komerciāliem gaisa kuģiem.

3. Iepriekšējā pārbaudē Komisija konstatē, ka uz paziņoto darījumu, iespējams, attiecas Regulas (EK) Nr. 139/2004 darbības joma. Tomēr galīgais lēmums šajā jautājumā vēl nav pieņemts. Ievērojot Komisijas paziņojumu par vienkāršotu procedūru dažu koncentrācijas procesu izskatīšanai saskaņā ar Padomes Regulu (EK) Nr. 139/2004 <sup>(2)</sup>, jānorāda, ka šī lieta ir nododama izskatīšanai atbilstoši paziņojumā izklāstītajai procedūrai.

4. Komisija aicina ieinteresētās trešās personas iesniegt tai savus iespējamus apsvērumus par ierosināto darbību.

Apsvērumiem jānonāk Komisijā ne vēlāk kā 10 dienās pēc šīs publikācijas datuma. Apsvērumus Komisijai var nosūtīt pa faksu (faksa numurs (32-2) 296 43 01 vai 296 72 44) vai pa pastu ar atsauces numuru COMP/M.4393 — Istithmar/Mubadala/DAE/SR Technics uz šādu adresi:

European Commission  
Directorate-General for Competition,  
Merger Registry  
J-70  
B-1049 Bruxelles/Brussel

<sup>(1)</sup> OV L 24, 29.1.2004., 1. lpp.

<sup>(2)</sup> OV C 56, 5.3.2005., 32. lpp.

**Iepriekšējs paziņojums par koncentrāciju**  
**(Lieta Nr. COMP/M.4432 — Oerlikon/Saurer)**

(2006/C 256/07)

(Dokuments attiecas uz EEZ)

1. Komisija 2006. gada 16. oktobrī saņēma paziņojumu par ierosinātu koncentrāciju saskaņā ar 4. pantu Padomes Regulā (EK) Nr. 139/2004 <sup>(1)</sup>, ar kuru uzņēmums OC Oerlikon Corporation AG (“Oerlikon”, Šveice), izmantojot starpnieksabiedrību AG Holdings LLC (“FIM”, ASV) minētās Padomes regulas 3. panta 1. punkta b) apakšpunkta nozīmē iegūst kontroli pār visu uzņēmumu General Saurer AG (“Saurer”, Šveice), iegādājoties tā akcijas.

2. Attiecīgie uzņēmumi veic šādu uzņēmējdarbību:

— Oerlikon: pārklājumi, optiskie komponenti, pusvadītāju aprīkojums, cits aprīkojums

— Saurer: tekstilrūpniecības mašīnas, automātiskās transmisijas sistēmas

3. Iepriekšējā pārbaudē Komisija konstatē, ka uz paziņoto darījumu, iespējams, attiecas Regulas (EK) Nr. 139/2004 darbības joma. Tomēr galīgais lēmums šajā jautājumā vēl nav pieņemts.

4. Komisija aicina ieinteresētās trešās personas iesniegt tai savus iespējamus apsvērumus par ierosināto darbību.

Apsvērumiem jānonāk Komisijā ne vēlāk kā 10 dienās pēc šīs publikācijas datuma. Apsvērumus Komisijai var nosūtīt pa faksu (fakss: (32-2) 296 43 01 vai 296 72 44) vai pa pastu ar atsauces numuru COMP/M.4432 — Oerlikon/Saurer uz šādu adresi:

European Commission  
Directorate-General for Competition,  
Merger Registry  
J-70  
B-1049 Bruxelles/Brussel

---

<sup>(1)</sup> OV L 24, 29.1.2004., 1. lpp.

**Iepriekšējs paziņojums par koncentrāciju**  
**(Lieta Nr. COMP/M.4267 — Deutsche Börse/Euronext)**

(2006/C 256/08)

(Dokuments attiecas uz EEZ)

1. Komisija 2006. gada 13. oktobrī saņēma paziņojumu par ierosinātu koncentrāciju, ievērojot Padomes Regulas (EK) Nr. 139/2004 <sup>(1)</sup> 4. pantu, ar kuru uzņēmums Deutsche Börse AG ("DBAG"), Vācija, Padomes regulas 3. panta 1. punkta b) apakšpunkta nozīmē iegūst kontroli pār visu uzņēmumu Euronext N.V. ("Euronext"), Nīderlande, publiskā piedāvājumā.

2. Attiecīgie uzņēmumi veic šādu uzņēmējdarbību:

— uzņēmums DBAG: uzņēmumu sarakstu sagatavošanas un tirdzniecības pakalpojumi naudas tirgiem; atvasinātu finanšu instrumentu tirdzniecība; tirgus informācijas pakalpojumi; kā arī informācijas tehnoloģiju risinājumi finanšu tirgiem un tirgus dalībniekiem. Via affiliates, DBAG ir iesaistījies vērtspapīru mijieskaita pakalpojumu, glabāšanas pakalpojumu un norēķinu pakalpojumu par vērtspapīru darījumiem sniegšanā;

— uzņēmums Euronext: uzņēmumu sarakstu sagatavošanas un tirdzniecības pakalpojumi naudas tirgiem Beļģijā, Francijā, Nīderlandē un Portugālē, kā arī atvasināto instrumentu tirdzniecības pakalpojumi Apvienotajā Karalistē. Papildus minētajiem Euronext sniedz tirgus informācijas un informācijas tehnoloģiju pakalpojumus tirgus dalībniekiem.

3. Iepriekšējā pārbaudē Komisija konstatē, ka uz paziņoto darījumu, iespējams, attiecas Regulas (EK) Nr. 139/2004 darbības joma. Tomēr galīgais lēmums šajā jautājumā vēl nav pieņemts.

4. Komisija aicina ieinteresētās trešās personas iesniegt tai savus iespējamus apsvērumus par ierosināto darbību.

Apsvērumiem jānonāk Komisijā ne vēlāk kā 10 dienās pēc šīs publikācijas datuma. Apsvērumus Komisijai var nosūtīt pa faksu (faksa numurs (32-2) 296 43 01 vai 296 72 44) vai pa pastu ar atsauces numuru COMP/M.4267 — Deutsche Börse/Euronext uz šādu adresi:

European Commission  
Directorate-General for Competition,  
Merger Registry  
J-70  
B-1049 Bruxelles/Brussel

---

<sup>(1)</sup> OV L 24, 29.1.2004., 1. lpp.

**Iebildumu necelšana pret paziņoto koncentrāciju****(Lieta Nr. COMP/M.4225 — CELSA/FUNDIA)**

(2006/C 256/09)

**(Dokuments attiecas uz EEZ)**

2006. gada 28. jūlijā Komisija nolēma necelt iebildumus pret augstāk paziņoto koncentrāciju un paziņo, ka tā ir saderīga ar kopējo tirgu. Šis lēmums ir balstīts uz Padomes Regulas (EK) Nr. 139/2004 6. panta 1. punkta b) apakšpunktu. Lēmuma pilns teksts ir pieejams vienīgi angļu un tiks publicēts pēc tam, kad tiks noskaidrots, vai tas ietver jebkādas komercnoslēpumus. Tas būs pieejams:

- Eiropas konkurences tīmekļa vietnē (<http://ec.europa.eu/comm/competition/mergers/cases/>). Šī tīmekļa vietne nodrošina dažādas iespējas, lai palīdzētu ievietot individuālos apvienošanās lēmumus, norādot arī uzņēmuma nosaukumu, lietas numuru, datumu un sektorālo indeksu.
- elektroniskā veidā EUR-Lex tīmekļa vietnē ar dokumenta numuru 32006M4225. EUR-Lex ir tiešsaite piekļūšanai Eiropas Kopienas likumdošanas datorizētai dokumentācijas sistēmai. (<http://ec.europa.eu/eur-lex/lex>)

---

**Iebildumu necelšana pret paziņoto koncentrāciju****(Lieta Nr. COMP/M.4150 — Abbott/Guidant)**

(2006/C 256/10)

**(Dokuments attiecas uz EEZ)**

2006. gada 11. aprīlā Komisija nolēma necelt iebildumus pret augstāk paziņoto koncentrāciju un paziņo, ka tā ir saderīga ar kopējo tirgu. Šis lēmums ir balstīts uz Padomes Regulas (EK) Nr. 139/2004 6. panta 2. punktu. Lēmuma pilns teksts ir pieejams vienīgi angļu un tiks publicēts pēc tam, kad tiks noskaidrots, vai tas ietver jebkādas komercnoslēpumus. Tas būs pieejams:

- Eiropas konkurences tīmekļa vietnē (<http://ec.europa.eu/comm/competition/mergers/cases/>). Šī tīmekļa vietne nodrošina dažādas iespējas, lai palīdzētu ievietot individuālos apvienošanās lēmumus, norādot arī uzņēmuma nosaukumu, lietas numuru, datumu un sektorālo indeksu.
- elektroniskā veidā EUR-Lex tīmekļa vietnē ar dokumenta numuru 32006M4150. EUR-Lex ir tiešsaite piekļūšanai Eiropas Kopienas likumdošanas datorizētai dokumentācijas sistēmai. (<http://ec.europa.eu/eur-lex/lex>)



**Iebildumu necelšana pret paziņoto koncentrāciju****(Lieta Nr. COMP/M.4341 — FCC/Alpine)**

(2006/C 256/11)

**(Dokuments attiecas uz EEZ)**

2006. gada 16. oktobrī Komisija nolēma necelt iebildumus pret augstāk paziņoto koncentrāciju un paziņo, ka tā ir saderīga ar kopējo tirgu. Šis lēmums ir balstīts uz Padomes Regulas (EK) Nr. 139/2004 6. panta 1. punkta b) apakšpunktu. Lēmuma pilns teksts ir pieejams vienīgi angļu un tiks publicēts pēc tam, kad tiks noskaidrots, vai tas ietver jebkādas komercnoslēpumus. Tas būs pieejams:

- Eiropas konkurences tīmekļa vietnē (<http://ec.europa.eu/comm/competition/mergers/cases/>). Šī tīmekļa vietne nodrošina dažādas iespējas, lai palīdzētu ievietot individuālos apvienošanās lēmumus, norādot arī uzņēmuma nosaukumu, lietas numuru, datumu un sektorālo indeksu.
  - elektroniskā veidā EUR-Lex tīmekļa vietnē ar dokumenta numuru 32006M4341. EUR-Lex ir tiešsaite piekļūšanai Eiropas Kopienas likumdošanas datorizētai dokumentācijas sistēmai. (<http://ec.europa.eu/eur-lex/lex>)
-